

# J. B. BEDARD & Frères

44 et 46 Rue St-Pierre

QUEBEC.

Antérieurement aux réparations considérables que nous ferons subir à notre magasin, et qui devront commencer en janvier, nous offrons à **Grande Réduction** le reste de notre lot d'articles émaillés, théières, cafetières, etc., ferblanterie; 413 caisses de thé Japon, vert et noir; 132 ballots de beau tabac en feuille; pipes en terre et en bois; brosses de toutes sortes; poivre blanc et noir; 200 doz. de corsets, etc.

## People's Bank of Halifax

Fondée en 1864

BUREAU DE DIRECTION:  
PATRICK O'MULLIN, Président  
JAMES FRASER, Vice-président  
Hon. M. H. RICHIE—CHARLES ARCHIBALD  
W. J. COLEMAN

Bureau principal: HALIFAX, N. E.  
JOHN KNIGHT, caissier.

AGENCES:

Québec  
Lévis, P. Q.  
Fraserville, P. Q.  
Lac Mégantic, P. Q.  
Cookshire, P. Q.  
Wolfville, N. E.  
Windsor, N. E.  
North End, Halifax, N. E.  
Lunenburg, N. E.  
Canso, N. E.  
Edmundston, N. B.  
Woodstock, N. B.  
Shediac, N. B.  
North Sydney, C. B.  
Port Hood, C. B.

CORRESPONDANTS:

Montréal—Bank of Toronto.  
Terrebonne—Bank of Nova Scotia.  
St-Jean, N. B.—Bank of New Brunswick.  
New-York—Bank of New York.  
Boston—New England Nat. Bank.  
Minneapolis—North Western Nat. Bank.  
Londres—Union Bank of London.  
Paris—Crédit Lyonnais.

## LA BANQUE JACQUES-CARTIER

BUREAU PRINCIPAL: MONTREAL

CAPITAL PAYÉ.....\$500,000  
FONDS DE RESERVE.....\$225,000

DIRECTEURS—L'hon. ALPH. DESJARDINS, Président; A. S. HAMELIN, Vice-Président; DU-MONT LAVIOLETTE, JOEL LEDUC, A. L. DE MARTIGNY, Directeur Général; TANCRED BENVENISTE, Asst-Gérant; E. G. ST-JEAN, Inspecteur; J. E. A. LEFEBVRE, Asst-Inspecteur.

Succursales—St-Hyacinthe, A. Clément, gérant; Drummondville, J. E. Girouard, gérant; Beauharnois, L. Leduc, gérant; Laurentides, P. Q., H. H. Ethier, gérant; Hull, P. Q., J. P. de Martigny, gérant; St-Simon, D. Denis, gérant.

Québec, St-Sauveur, N. Dion, gérant; Rue St-Jean, C. S. Powell, gérant.

Fraserville, J. O. Leblanc, gérant; Valleyfield, L. de Martigny, gérant; Victoriaville, A. Marchand, gérant; Plessisville, E. C. P. Chèvrefils, gérant; Ste-Anne de la Pérade, J. A. Rousseau, gérant; Paspébiac, P. Q., H. Bourbeau, gérant; Edmonton, N. O., S. R. Benoit, gérant.

BRANCHES A MONTREAL—St-Jean Baptiste, M. Bourret, gérant; Ste-Camille, G. N. Ducharme, gérant; St-Henri, H. Dorion, gérant; Rue Ontario, A. Boyer, gérant.

DEPARTEMENT D'EPARGNES—Au Bureau Principal et aux succursales.

CORRESPONDANTS—Londres, Angleterre; Le Crédit Lyonnais; do Glyn, Mills, Currie & Co; Paris, France; Crédit Lyonnais; New-York: National Bank of the Republic; do The Bank of America; Boston: The Merchants Nat. Bank; Chicago: Bank of Montreal; Canada: The Merchants Bank of Canada; do: Bank of British Nth America.

Emet des crédits commerciaux et des lettres circulaires, payables dans toutes les parties du monde.

## La Banque Nationale

BUREAU CHEF QUÉBEC

Capital payé \$1,200,000

DIRECTEURS:

R. AUDETTE, Ecr., Président.  
A. B. DUPUIS, Ecr., Vice-Président.  
L'hon. JUGE CHAUVEAU, V. CHATEAUVERT, Ecr., M. P. P.  
N. RIOUX, Ecr., NAZ, FORTIER, Ecr.  
J. O. VILLENEUVE, Ecr., M. P. P.

GEO. GE CREBASSA, Gérant Général.  
P. LAFRANCE, Gérant Bureau de Québec, Inspecteur.

SUCCESSALES:

Québec faubourg St-Jean, Ste-Marie, Beauce, Chicoutimi, Roberval, Ottawa, Winnipeg, Man.  
Montréal, Sherbrooke, St-François Nord-Est, Beauce.

AGENTS

Angleterre: The National Bk of Scotland, Londres.  
France: Crédit Lyonnais, Paris, et Succursales MM. Grünbaum, Frères & Cie, Paris.  
Etats-Unis: The National Bank of the Republic, New-York. National Revere Bank, Boston, Mass.

Les collections reçoivent une attention spéciale et les retours en sont faits avec la plus grande promptitude.  
On sollicite respectueusement la correspondance.

PATINOIR A ROULETTES DE ST-ROCH

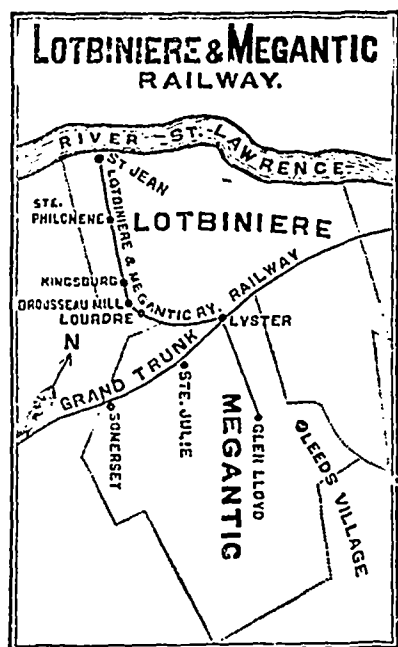
COIN DES RUES

Notre-Dame des Anges et Dorchester

OUVERT TROIS FOIS PAR JOUR A L'EXCEPTION DU DIMANCHE

Orchestre tous les soirs, et les mardis, jeudis et samedis après-midi.

## Chemin de fer LOTBINIÈRE & MEGANTIC



Allant à Kingsburg tous les jours, dimanche excepté.  
Allant à Ste-Philomène les lundis, mercredis et samedis.  
Raccordant à Lyster avec le convoi mixte du G.T.I., pour Lévis à 6 h p. m., les lundis, mercredis et samedis.  
Express pour Montréal, 9:45 P.M.  
Express de Montréal, 5 h. A.M. tous les jours.

J. T. Morkill, Ingén. et Surint.  
Jas. King, Président.

Elz. Picard  
Jos. Shink

TELEPHONE 978

Alp. Laberge  
L. N. Rioux

## A LA QUEBECOISE

155, RUE ST-JOSEPH, ST-ROCH, QUEBEC

(EN FACE DU PRESBYTÈRE)

## Importateurs de Marchandises Sèches

A constamment en stock un assortiment de Tweeds, Serges, Etoffes à Robes, Tapis, Prêlarts, Garnitures de maisons, Etc., Etc., Etc.

UN SEUL PRIX.

TAILLEURS ET MODISTES EMPLOYES A LA MAISON

TELEPHONE 2240.

## J.B. ALLARD & FILS

CONFSIEURS

—ET—

Manufacturiers de Biscuits

—147-149—

RUE ST-JOSEPH, ST-ROCH,  
QUEBEC.

## La Banque de Québec

INSTITUÉE 1818. INCORPORÉE 1821.

Capital autorisé - - - \$3,000,000  
payé - - - - - 2,500,000  
Reserve (rest) - - - - - 500,000

BUREAU PRINCIPAL - - - - - QUEBEC.

CONSEIL D'ADMINISTRATION:  
R. H. Smith, Esq., Président.  
Wm. Withall, Esq., Vice-Président.  
Geo. R. Renfrow, Esq., Sam'l J. Shaw, Esq.  
G. LeMoine, Esq., John T. Ross, Esq.  
W. A. Marsh, Esq.

Thos. McDougall, Gérant-général.  
Succursales ET AGENCES AU CANADA:  
Ottawa, Ont. Toronto, Ont. Pembroke, Ont.  
Montréal Est, Thorold, Ont. Trois-Rivières.  
rue Ste-Catherine. St-Roch de Québec.  
Agents à New-York—Bk. of British North Am.  
Agents à Londres—The Bank of Scotland.